

Product Specifications

Powerplug

Input voltage	: AC 230V
Maximum power	: 2300W for each plug
Wireless range	: 50 meter (open space)
Operating temperature	: 0 ~ 35° C
Frequency	: 433.92 MHz.

Remote control

Input voltage	: DC 3V CR2032 battery (Included)
Channel	: 4 Channel + general all on/off
Wireless range	: 50 meter (open space)
Operating temperature	: 0 ~ 35° C
Frequency	: 433.92 MHz.

EN

1. Package content.
2. Insert the CR2032 battery in the remote control.
3. Insert the powerplug into the socket outlet.
4. Press and hold the learning button for 5 seconds untill the blue LED on the powerplug will start flashing.
The powerplug is in learning mode.
You have 10 seconds to complete step 5.
5. Press the "on" button on the remote control (choose channel 1, 2, 3 or 4. It is also possible to add more plugs to just 1 channel).
6. After 3 seconds the powerplug is learned to the remote control. Press the "on" button, the blue led will go on. Press the "off" button, the led will go off. Your product is ready.
7. Use the G button to switch on or off all powerplugs together.
8. Repeat step 1 untill 6 for all power plugs.

All memory delete:

- Push the Learning Code program button till blue LED blinks continuously.
- Release and push once again.
- Receiver connected lamp will blink twice for confirmation

ALL PROGRAMMED MEMORY WILL BE DELETED FROM RECEIVER.

DE

1. Lieferumfang.
2. Setzen Sie die CR2032-Batterie in die Fernbedienung ein.
3. Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.
4. Drücken und halten Sie die Lerntaste 5 Sekunden, bis die blaue LED am Netzstecker zu blinken beginnt. Der Netzstecker befindet sich im Lernmodus. Sie haben 10 Sekunden Zeit, um den Schritt 5 abzuschließen.
5. Drücken Sie die Taste "on" (ein) auf der Fernbedienung (wählen Sie Kanal 1,2,3 oder 4. Es ist auch möglich, mehr Stecker als nur für 1 Kanal hinzuzufügen).
6. Nach 3 Sekunden wird der Netzstecker an die Fernbedienung angelernt. Drücken Sie die Taste "on", die blaue LED wird aufleuchten. Drücken Sie die Taste "off" (aus), die LED wird aus gehen. Ihr Produkt ist fertig.
7. Mit der Taste G können Sie alle Netzstecker gemeinsam ein- und ausschalten.
8. Wiederholen Sie Schritt 1 bis 6 für alle Netzstecker.

Alle Speicher löschen:

- Drücken Sie die Learning-Code-Programmtaste, bis die blaue LED kontinuierlich blinkt.
- Loslassen und erneut drücken.
- Ist der Empfänger mit der Lampe verbunden, blinkt er zweimal zur Bestätigung.

DER GESAMTE PROGRAMMIERTE SPEICHER WIRD VOM EMPFÄNGER.

NL

1. Inhoud verpakking.
2. Plaats de CR2032 batterij in de afstandsbediening.
3. Plaats de stekker in het stopcontact.
4. Druk op de "learning"-knop en houd deze 5 seconden ingedrukt totdat het blauwe LED-lampje op de stekker begint te knipperen. De stekker is nu in de leermodus. U heeft nu 10 seconden de tijd om stap 5 te voltooien.
5. Druk op de "on"-knop op de afstandsbediening. (kies kanaal 1,2,3 of 4. Het is mogelijk om meerdere stekkers op 1 kanaal toe te voegen).
6. Na 3 seconden zijn de stekker en de afstandsbediening op elkaar afgestemd. Druk op de "on"-knop en het blauwe licht zal branden. Druk op de "off"-knop om uit te schakelen. Uw product is klaar voor gebruik.
7. Gebruik de G knop om alle stekkers tegelijk aan/uit te zetten.
8. Herhaal stap 1 t/m 6 voor alle stekkers.

Geheugen wissen:

- Druk op de "learning"-knop en houdt deze ingedrukt tot het blauwe LED-lampje knippert.
 - Laat los en druk nog een keer.
 - De aangesloten lamp knippert tweemaal voor bevestiging
- AL HET GEPROGRAMMEERDE GEHEUGEN WORDT GEWIST.

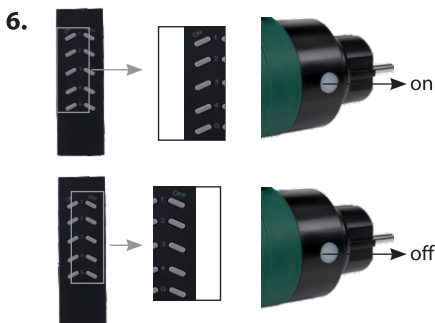
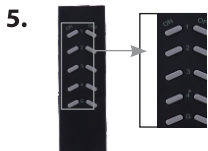
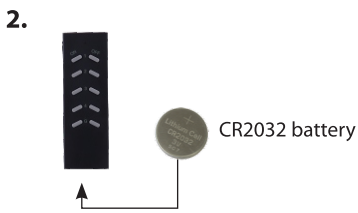
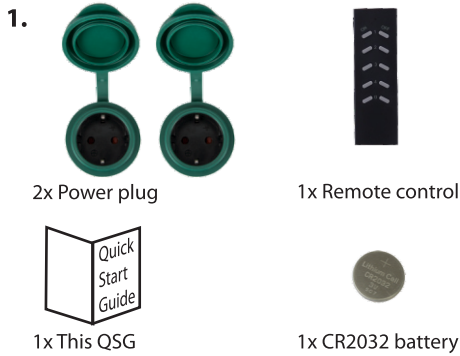
FR

1. Contenu du paquet.
2. Insérez la pile CR2032 dans la télécommande.
3. Insérez la fiche dans la prise murale.
4. Appuyez pendant 5 secondes sur le bouton d'apprentissage, jusqu'à ce que la LED bleue sur la fiche commence à clignoter. La fiche est alors en mode apprentissage. Vous disposez de 10 secondes pour compléter l'étape 5.
5. Appuyez sur le bouton « ON » de la télécommande (sélectionnez le canal 1,2,3 ou 4. Vous pouvez ajouter plus de fiches à 1 canal).
6. Après 3 secondes, la fiche a terminé son apprentissage de la télécommande. Appuyez sur le bouton « ON », la LED bleue s'allume. Appuyez sur le bouton « OFF », la LED s'éteint. Votre produit est prêt à l'emploi.
7. Utilisez le bouton G pour activer ou désactiver toutes les prises simultanément.
8. Répétez les étapes 1 à 6 pour toutes les prises.

Supprimer toute la mémoire :

- Appuyez sur le bouton du programme de code d'apprentissage jusqu'à ce que la LED bleu clig note en continu.
- Relâchez le bouton et appuyez à nouveau.
- Le témoin connecté au récepteur clignotera deux fois pour confirmer.

TOUTE LA MÉMOIRE PROGRAMMÉE SERA SUPPRIMÉE DU RÉCEPTEUR.



Product Specifications

Powerplug	
Input voltage	: AC 230V
Maximum power	: 2300W for each plug
Wireless range	: 50 meter (open space)
Operating temperature	: 0 ~ 35° C
Frequency	: 433.92 MHz.
Remote control	
Input voltage	: DC 3V CR2032 battery (Included)
Channel	: 4 Channel + general all on/off
Wireless range	: 50 meter (open space)
Operating temperature	: 0 ~ 35° C
Frequency	: 433.92 MHz.

IT

- Contenuto della confezione.
- Inserire la batteria CR2032 nel telecomando.
- Inserire la spina di alimentazione nella presa di corrente.
- Tenere premuto il pulsante di apprendimento per 5 secondi fino a quando il LED blu sulla spina di alimentazione comincerà a lampeggiare. La spina di alimentazione è in modalità di apprendimento. Si hanno a disposizione 10 secondi per completare il punto 5.
- Premere il tasto "on" sul telecomando (Scegliere il canale 1,2,3 o 4. Anche possibile aggiungere altri connettori a un solo canale).
- Dopo 3 secondi la spina di alimentazione viene accettata dal telecomando. Premere il pulsante "on", il led blu comincerà a lampeggiare. Premere il pulsante "off", la luce led si spegnerà. Il dispositivo è pronto.
- Utilizzare il pulsante G per accendere o spegnere tutte le spine di alimentazione insieme.
- Ripetere quanto riportato nei punti da 1 a 6 per tutte le spine di alimentazione

Cancellazione di tutta la memoria:

- Premere il pulsante del programma "codice di apprendimento" fino a quando il LED blu comincerà a lampeggiare di continuo.
- Rilasciare e premere di nuovo.
- La spia collegata al ricevitore lampeggerà due volte per confermare

TUTTA LA MEMORIA PROGRAMMATA SARÀ CANCELLATA DAL RICEVITORE.

ES

- Contenido del paquete.
- Introduzca la batería CR2032 en el mando a distancia.
- Introduzca el enchufe en la toma eléctrica.
- Mantenga pulsado el botón de aprendizaje (learning) durante 5 segundos hasta que el LED azul del enchufe comience a parpadear. El enchufe está en modo de aprendizaje. Tiene 10 segundos para realizar el paso 5.
- Pulse el botón de encendido (on) del mando a distancia (elija canal 1,2,3 o 4. También se pueden añadir más enchufes a solo 1 canal).
- Tras 3 segundos el enchufe ha sido reconocido por el mando a distancia. Pulse el botón "on", el led azul se encenderá. Pulse el botón de apagado (off), el LED se apagará. Su producto está listo.
- Utilice el botón G para encender o apagar todos los enchufes de una vez.
- Repita los pasos 1 a 6 para cada enchufe.

Borrar toda la memoria:

- Pulse el botón de programa de aprendizaje de código (Learning Code program) hasta que el LED azul parpadee continuamente.
- Suelte y vuelva a pulsar.
- La lámpara conectada al receptor parpadeará 2 veces para confirmar

TODAS LAS MEMORIAS PROGRAMADAS SERÁN BORRADAS DEL RECEPTOR.

DA

- Æskens indhold
- Sæt CR2032 batteriet i fjernbetjeningen.
- Sæt strømstikket i stikkontakten.
- Tryk på indlæringsknappen og hold den nede i 5 sekunder til det blå LED-lys på stikket begynder at blinke. Stikket er i indlæringsmodus. Du har 10 sekunder til at udføre trin 5.
- Tryk på "on" knappen på fjernbetjeningen (vælg kanal 1,2,3 eller 4. Det er også muligt at tilføje flere stik til kun én kanal).
- Efter 3 sekunder er stikket indlært til fjernbetjeningen. Trykkes der på "on" knappen tændes det blå LED-lys. Trykkes der på "off" knappen slukkes LED-lyset. Produktet er klart.
- Brug G-knappen til at tænde eller slukke for alle stikkene samtidigt.
- Gentag trin 1 til 6 for alle stik

Slet hele hukommelsen:

- Tryk på knappen til indlæringskode-programmet indtil det blå LED-lys blinker vedvarende.
 - Slip knappen og tryk igen.
 - Lampen for modtagertilslutning vil blinke to gange for bekræftelse.
- HELE DEN PROGRAMMEREDE HUKOMMELSE VIL BLIVE SLETTET FRA MODTAGEREN.

SV

- Lådans innehåll.
- Sätt i CR2032-batteriet i fjärrkontrollen.
- Sätt i strömkontakten i eluttaget.
- Tryck på inlärningsknappen och håll den intryckt i 5 sekunder tills den blåa LED-lampan på strömkontakten börjar blinka. Strömkontakten är i inlärningsläge. Du har 10 sekunder på dig att avsluta steg 5.
- Klicka på "på"-knappen på fjärrkontrollen (välj kanal 1,2,3 eller 4. Det är även möjligt att lägga till fler kontakter till bara 1 kanal).
- Efter 3 sekunder är strömkontakten inlärdd till fjärrkontrollen. Klicka på "på"-knappen, den blåa LED-lampan kommer att lysa. Tryck på "av"-knappen, LED-lampan kommer att slockna. Din produkt är klar.
- Använd G-knappen för att slå på eller av alla strömkontakter samtidigt.
- Upprepa steg 1 till 6 för samtliga strömkontakter.

Ta bort allt minne:

- Tryck på programknappen "Inlärningskod" tills den blåa LED-lampan blinkar kontinuerligt.
 - Släpp och tryck en gång till.
 - Lampan "Mottagare ansluten" kommer att blinka två gånger som bekräftelse
- ALL PROGRAMMERAT MINNE KOMMER ATT RADERAS FRÅN MOTTAGARE.